



Los visitantes agradecieron la contribución del Grupo de Amistad al fortalecimiento de la hermandad entre Cuba y Vietnam. FOTO: JOSÉ M. CORREA

Delegación militar vietnamita rinde homenaje a Ho Chi Minh

Diana Ferreiro Hernández

El Miembro del Secretariado del Comité Central del Partido Comunista de Vietnam, Miembro Ejecutivo de la Comisión Militar Central y Jefe de la Dirección General de Política del Ejército Popular de Vietnam, Coronel General Ngo Xuan Lich, al frente de una delegación militar de visita en Cuba rindió homenaje en la mañana de ayer a Ho Chi Minh con una ofrenda floral en el Parque de la Paz de La Habana, acompañado por el miembro del Comité Central del Partido Comunista de Cuba, General de División José A. Carrillo Gómez, Jefe de la Dirección Política de las FAR.

Estuvieron presentes además Joel Díaz Gutiérrez, arquitecto del monumento al

líder vietnamita y miembros del Grupo de Amistad Cuba-Vietnam, quienes dieron la bienvenida a la delegación asiática, así como otros jefes principales de las FAR. El Coronel General Ngo Xuan Lich agradeció la contribución del Grupo de Amistad al fortalecimiento de la hermandad entre Cuba y Vietnam y por la divulgación de la figura y las ideas del presidente Ho Chi Minh. Durante su estancia en la Isla, la delegación militar visitará también centros de interés económico, histórico y cultural, e instituciones docentes del nivel superior de las FAR, y será partícipe de un encuentro con veteranos y familiares de los combatientes internacionalistas caídos en la guerra de Vietnam.

Reconoce la FAO labor de la Isla en el fomento de una agricultura sostenible

Freddy Pérez Cabrera

CAIBARIÉN, Villa Clara.—Theodor Friedrich, representante de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura en Cuba (FAO), reconoció los resultados de nuestro país en la consecución de una agricultura sostenible, lo cual coloca a Cuba en una posición envidiable, respecto a otros países. En su intervención, realizada en el marco del Segundo Simposio Internacional de Raíces, Rizomas, Tubérculo, Bananos y Papaya, organizado por el Instituto Nacional de Investigaciones en Viandas Tropicales (INIVIT), el funcionario de la FAO destacó que los éxitos en el control biológico de plagas y enfermedades, el uso de abonos orgánicos, biofertilizantes, así como el empleo de semillas de calidad, entre otras prácticas, constituyen fortalezas de la nación que le permiten avanzar hacia la consecución de una agricultura de conservación. Entre las ventajas de esta técnica, Friedrich mencionó el ahorro de maquinarias y combustibles, además de propiciar mayores rendimientos agrícolas y mejores posibilidades de enfrentar los huracanes

y las grandes sequías, fenómenos muy recurrentes en Cuba. El directivo de la FAO avaló asimismo, la labor del INIVIT, institución de relevante trayectoria en la promoción de variedades y semillas de óptima calidad, la cual desarrolla un trabajo sostenido en la divulgación de sus resultados científicos. Al evento, que tiene lugar en el Hotel HUSA Cayo Santa María, el cual se extenderá hasta el próximo viernes, acuden, además de los nacionales, participantes de diez países, entre ellos, Guadalupe, Colombia, Francia, México, Nigeria, Martinica, Nicaragua, Angola y Jamaica, quienes propician el intercambio académico y científico en torno al importante tema de la producción de alimentos. De acuerdo a la explicación del doctor Sergio Rodríguez Morales, director del INIVIT, a la cita fueron invitados reconocidos productores e investigadores de todo el país, quienes muestran sus experiencias en el uso de semillas y variedades de calidad, biopreparados, así como clones y nuevas tecnologías destinadas a la producción de comida para los animales, entre otros temas.

Viceprimer ministro de Saint Kitts y Nevis reconoce la solidaridad de Cuba

Linet Perera Negrín

El doctor Earl Asim Martin, vicepresidente de la Federación de Saint Kitts y Nevis resaltó los logros en el sector de la salud obtenidos por Cuba y el desarrollo científico del Centro de Ingeniería Genética y Biotecnología (CIGB), en una visita realizada a esta instalación cubana. En esta ocasión, expresó que ha tenido la oportunidad de visitar el centro de investigación en otros momentos y conoció sobre los beneficios en materia de salud que actualmente el CIGB proporciona no solo a Cuba sino también a otros países. En su visita a la instalación científica, constató el desarrollo del programa biotecnológico cubano, como la vacuna contra la hepatitis B y el reconocido producto Heberprot-P contra la úlcera de pie diabético.

Indagó sobre el Heberprot-P, un producto que podría ayudar a mejorar la salud en su país pues la diabetes es una enfermedad que afecta esta región caribeña. A la vez, se interesó en establecer un programa de cooperación entre Saint Kitts y Nevis y Cuba en cuanto al tratamiento del pie diabético. En horas de la mañana, el vicepresidente colocó una ofrenda floral al Apóstol en el Memorial José Martí. Allí aseguró que, a pesar del bloqueo estadounidense, Cuba ha multiplicado su solidaridad hacia



El doctor Earl Asim Martin colocó una ofrenda floral al Apóstol en el Memorial José Martí. FOTO: YANDER ZAMORA

Saint Kitts y Nevis y hacia todo el Caribe y África. Asim Martin, quien es además titular de Obras Públicas, Energía y Servicios Públicos, reconoció su identificación con Cuba y recordó que cursó estudios de Medicina aquí en los años 80. Como parte de su visita, realizará también recorridos por lugares de interés agrícolas, económicos así como sitios históricos y culturales relevantes. Asimismo, mantendrá encuentros con altos funcionarios del Partido y el gobierno cubano.

Falleció el combatiente Miguel Ángel Manals Rodríguez

En la mañana de ayer 22 de octubre, a causa de una arritmia cardiaca, falleció el capitán del Ejército Rebelde Miguel Ángel Manals Rodríguez, a la edad de 76 años. Manals fue fundador de la Columna No. 1 al mando del Comandante en Jefe Fidel Castro; resultó herido en el combate de El Uvero. Más tarde integró la

Columna No. 9 José Tey y finalmente la Columna No. 8 Ciro Redondo, comandada por el Ché. En cumplimiento de su voluntad y la de sus familiares, su cadáver fue cremado y sus cenizas se depositarán a las 11:00 a.m. de hoy, en el Panteón de los Veteranos del Cementerio de Colón.

Falleció el combatiente Juan José Alfonso Zúñiga

El combatiente Juan José Alfonso Zúñiga falleció el pasado lunes en esta capital víctima de una repentina enfermedad. Alfonso Zúñiga tuvo una larga trayectoria política, fue un destacado miembro del Directorio Revolucionario y se distinguió el 13 de marzo de 1957 por su

valentía en el combate en la planta baja para tomar la guarida de la tiranía. En cumplimiento de su voluntad y la de sus familiares, su cadáver fue cremado y será inhumado hoy miércoles a las 11:00 a.m. en el Mausoleo del Directorio Revolucionario en el Cementerio de Colón.

el español nuestro



María Luisa García

Toilette, voz francesa, significa “tocador, mueble para arreglarse”, “peinado o aseo personal” y “lavabos, servicios, cuarto de aseo”.

Según **Etimologías de Chile**, se deriva del francés *toile*, “tela” + el sufijo diminutivo *ette* y se aceptan las siguientes acepciones: “atavío personal (hacerse la toilette)”, “aseo personal”, “tocador” y “servicios públicos, por influencia del anglicismo *toilet*, que ha derivado en el americanismo **toilet**, “aseo o servicios públicos”. La palabra no tiene ninguna acepción médica.